



TÜRKİYE BÜYÜK MİLLET MECLİSİ BAŞKANLIĞINA

Aşağıdaki sorularımın Başbakan Sayın Recep Tayyip ERDOĞAN tarafından yazılı olarak cevaplandırılmasını arz ederim.


Dr. M. Sezgin TANRIKULU
İstanbul Milletvekili

Basına yansıyan haberlere göre, 'Türkiye-İran arasında ticaret anlaşmasının imzalanacağı' yönündeki anonsun sonrasına, Dışişleri Bakanı Sayın Ahmet Davutoğlu'nun hemen yerinden kalkıp Ekonomi Bakanı Sayın Nihat Zeybekçi ile görüştüğü; imza için Sayın Nihat Zeybekçi'nin isminin anons edilmesine rağmen dakikalarca masaya geçilmediği, Sayın Nihat Zeybekçi'nin tereddütlü durduğu, Bakan Sayın Yıldız'ın mimiklerinin dikkat çektiği iddia edilmiştir. Sayın Taner Yıldız'ın, yanınıza gelerek yaşananları açıkladığı ve sorunun, sizin masaya oturan Sayın Zeybekçi'ye elinizle imza için onay vermenizin ardından çözüldüğü de yine iddialar arasındadır.

İmza krizinin ise, hazırlanan anlaşma metninin sadece Farsça yazıldığı, metinde Türkçe ya da İngilizceye yer verilmemiş olmasından kaynaklandığı iddia edilmiştir. Anlamadığı bir metne imza atmak istemediği iddia edilen Sayın Zeybekçi'nin el işaretinizle Farsça anlaşmaya imza attığı da yine basında yer almıştır.

Bu bağlamda;

1. 28-29 Ocak 2014 tarihlerinde İran'a yaptığınız resmi ziyaret kapsamında iki ülke arasında imzalanan ticaret anlaşmasında imza krizi çıktığı, anlaşma metninin Farsça olduğunu söyleyerek imza atmak istemeyen Ekonomi Bakanı Sayın Nihat Zeybekçi'nin elinizle 'imzala' talimatınız sonrası masaya oturup imza attığı iddiası doğru mudur?
2. Resmi heyette yer alan hangi yetkililer Farsça dilini bilmektedirler?
3. İmzalanan anlaşma ve protokoller sadece Farsça dilinde mi hazırlanmışlardır? Anlaşma ve protokoller hem Türkçe hem Farsça dillerinde hazırlanmamış mıdır? Hazırlanmamışsa, bu durumun gerekçesi nedir?
4. Uluslararası anlaşma ve protokollerin karşılıklı olarak taraf ülkelerin resmi dillerinde hazırlanmaları gerekli değil midir?
5. Heyette yer alan Başbakan ve Bakanlar Farsça bilmiyorlarsa, bilmedikleri, anlamadıkları sadece Farsça diliyle yazılmış anlaşma ve protokollere mi Türkiye Cumhuriyeti Devleti adına imza atmışlardır?
6. İran ziyareti kapsamında imzalanan anlaşma ve protokoller nelerdir?
7. İran ziyareti kapsamında imzalanan anlaşma ve protokollerin ana başlıkları nelerdir?